

里賞季活動 - 保險條款及細則

1. 本額外里數獎賞 (以下簡稱「優惠」, 詳見下文) 由國泰航空有限公司 (下稱「國泰」、「我們」、或「我們的」)、安達保險香港有限公司 (「安達」) 及蘇黎世保險公司(一間在瑞士註冊成立的有限責任公司) (「蘇黎世」) 共同舉辦。安達及蘇黎世均是香港的授權保險公司。
2. 此條款及細則適用於國泰向合資格會員 (如下定義) 頒發「亞洲萬里通」里數 (「里數獎賞」), 該等會員須通過指定網站 (如下定義) 購買安達旅遊保險產品 (如下定義) ; 以及蘇黎世向合資格會員頒發「亞洲萬里通」里數, 該等會員須通過指定網站購買蘇黎世一般保險產品 (如下定義) (以下統稱為“你”或“你的”) 。
3. 此優惠由 2025 年 9 月 22 日 00:00 (GMT +8) 開始至 2025 年 10 月 31 日 23:59 (GMT +8) 結束 (包括首尾兩日) (「推廣活動期」) 。
4. 你承認並同意通過指定網站購買合資格保險產品並參與本優惠要求獲得里數獎賞, 表示你同意遵守本條款及細則及其任何修改或變更。
5. 本條款及細則中使用的以下字詞具有下列所指定的含義:

「**AML**」指亞洲萬里通有限公司, 國泰的全資子公司。

「**國泰會員計劃**」指由 AML 運營的里數獎勵計劃 (該計劃可能隨時改變名稱、品牌重塑、修改或替換);

「**指定網站**」指任何[安達專用網站](#)或蘇黎世專用網站;

「**安達專用網站**」指安達的以下網站: [安達專用網站](#);

「**安達旅遊保險**」指[國泰里賞全年旅遊保](#), 全年多次旅遊保障並從香港出發的行程使用;

「**合資格保險產品**」指安達旅遊保險及任何蘇黎世一般保險產品;

「**會員**」指擁有良好狀態的會員帳戶的現有國泰會員計劃成員;

「**兩天**」指在香港時間上午10時, 若京士柏氣象站錄得的降雨量超過 0.1毫米;

「**晴天**」指在香港時間上午10時, 若京士柏氣象站錄得的降雨量為 0.0毫米, ;

「**蘇黎世專用網站**」指蘇黎世的以下網站: [家居保險](#)、[家傭保險](#)、[個人意外保險](#)和[私家](#)

汽車保險：

「蘇黎世一般保險」指由蘇黎世提供和指定的一般保險產品，這些產品在蘇黎世指定網站上列出。

6. 若要成為享有此推廣優惠的合資格參加者（「合資格參加者」，「你」或「你的」），你必須：
 - I. 是會員；
 - II. 年滿 18 歲；及
 - III. 於推廣活動期內通過指定網站成功購買合資格保險產品，而保單成功發出。
7. 國泰會員計劃的會員在購買合資格保險產品時，可根據常規里數獎賞條款及細則獲得里數獎賞（「常規里數獎賞」）：[國泰里賞全年旅遊保條款及細則](#)及[蘇黎世一般保險條款及細則](#)。
8. 合資格參加者於推廣活動期內通過指定網站成功購買合資格保險產品，而保單成功發出。除每份合資格保單所賺取的常規里數獎賞外，還可獲得以下額外里數獎賞：
 - I. 於晴天購買合資格產品可獲2,000里數；
 - II. 於雨天購買合資格產品可獲2,500里數。（統稱為「額外里數獎賞」）
9. 就本優惠而言，當天是否屬於晴天或雨天，國泰將擁有最終決定權。
10. 於指定網站購買合資格保險產品時，你必須提供所需詳細資料，並確保所提供的所有資料完整準確；此類資訊包括你的國泰會員計劃會籍號碼、以及在你的國泰會員計劃會籍賬戶中註冊的姓氏和名字。如果由於你未能提供正確或不完整的資訊而未能收到里數，安達、蘇黎世及國泰/AML 將不承擔責任。
11. 如果你符合獲得額外里數獎賞的資格要求，AML將在2025年11月30日或之前安排將額外里數獎賞存入你的國泰會員計劃會員賬戶。
12. 每位會員根據本條款及細則僅可享受此優惠一次。
13. 合資格保險產品由安達及蘇黎世提供及承保，國泰是安達及蘇黎世的香港授權保險代理人（牌照號碼：FA3522）。國泰/AML 不對安達及蘇黎世發行的任何保險產品或與本優惠或其他保險相關的任何資訊負責。安達及蘇黎世合資格保險保單受安達及蘇黎世的保單條款約束。

14. 如果你的合資格保險保單被取消、終止或到期，你將無資格獲得與安達及蘇黎世合資格保險保單相關的任何里數。
15. 除非另有規定，否則此優惠賺取之里數不可轉讓、交換、退換或兌換現金，亦不可與其他優惠同時使用。
16. 安達、蘇黎世及國泰/AML在以下情況可隨時取消或撤銷已存入你的國泰會員計劃會員賬戶內的里數，或拒絕將任何里數存入你的賬戶內：
 - I. 因任何錯誤而獲得里數；
 - II. 因任何原因國泰、安達和蘇黎世向你退還任何已付的合資格保險保單保費；
 - III. 你未能遵守本條款及細則及/或國泰會員計劃條款及細則；
 - IV. 如安達及蘇黎世通知國泰你未能遵守適用於已購買的安達旅遊保險及蘇黎世一般保險產品的條款及條件；及/或
 - V. 你就安達旅遊保險及蘇黎世一般保險，國泰會員計劃，或本優惠任何方面有不當行為或欺詐行為，或從事非法、不誠實、誤導、欺騙或欺詐行為。
17. 合資格保險產品的所有申請均須獲得安達及蘇黎世的承保和批准。安達及蘇黎世保留接受或拒絕任何合資格保險產品申請的權利。
18. 本條款及細則僅為本優惠的條款及細則，並不代表合資格保險產品的完整條款。欲了解合資格保險產品的特點、內容、條款、條件及豁免，請參閱相關的產品手冊及保單條款。
19. AML 並非持牌保險中介機構，也不是安達、蘇黎世、國泰或你的代理人或代表。
AML 僅進行相關的行政或文書工作。AML不進行或聲稱進行保險業條例中定義的“受規管活動”。
20. 所有與本優惠及本條款及細則有關的事宜及爭議，均以我們的最終決定為準。
21. 國泰會員計劃[條款及細則](#)適用。
22. 本條款及細則受香港特別行政區法律管轄。
23. 中英文版本如有不一致或衝突，以英文版本為準。

24. 因本優惠所收集的個人資料將根據[安達私隱政策](#)、[蘇黎世私隱政策](#)和[國泰/AML私隱政策](#)進行處理。